

TAIWAN CELL-0972904929

UENFAN

大甲媽

邀您一起溫馨送愛

鎮瀾



兒童  
家園

BALAZS

SEPT 2013-  
JAN 2014

caliber®

COMPOSITION BOOK

5-9 SEPTEMBER 2013 TAIWAN

10-16 OCTOBER 2013 p33

17-21 JANUARY 2014 LIUQ P

TAIWAN

LIUQ



Ω



W



**鎮瀾宮**  
Ta Chia Jenn Lann Gong

財團法人大甲媽社會福利基金會附設

**台中縣私立鎮瀾兒童家園**

43743 台中市大甲區橫圳街163號

TEL:(04)2676-3788 FAX:(04)2676-3755

李婉琳 謝謝您  
0919-062816

FRIDAY	RM.
VENDREDI	
VIERNES	



MAYOR'S SON - YAO-MIN  
YAO-MIN

ALCATEL 07871AG  
MY 2nd HAWAII CELL

808-546-9689



IMEI -  
013756005  
186350

UNLOCK  
2242245245

LIUQIU WANGYE WORSHIPPING CEREMONY

南無地藏王菩薩



像聖祖媽



節化文光觀際國祖媽甲大縣中臺

安全 | 平價 | 舒適 | 服務

大甲大飯店

Dajia Hotel

ADD: 台中市大甲區蔣公路73號  
No. 73, Jiangong Rd., Dajia Dist.,  
Taichung City 437, Taiwan(R.O.C.)

TEL: (04) 26872126 代表線

FAX: (04) 26876648

E-mail: tulye@seed.net.tw

匯款帳戶: 新光銀行(013)大甲分行

戶名: 大甲旅社 帳號: 0374-10-100421-1



MAP  
OVER

REX TU

TAIWAN  
SIM

Kayan 0984 292 508

Kingdoms/emperors last few hundred years

1. 順治
2. 康熙
3. 雍正
4. 乾隆
5. 嘉慶

from Simon Chan

KaiYe 契爺  
 KaiNui 契女



座 落：高雄市小港區大業北路296號  
 訂房專線 07-8012266 傳真 07-8063149  
 minkan\_hotel@yahoo.com.tw

Guilin Shukou  
 KAMST AYAGO

# 488408871 - issue - 30 APRIL 2013  
 expire - 29 APRIL 2023  
 see p.6 HK

STRENGTH  
 CHARACTER  
 FAITH  
 LEARN WIND  
 HEAD  
 PASSPORT

AMAGATA - "Heaven Direction"

TRIP DATES IN PP<sup>ASST</sup> 427976091 = 45 = 9

ISSUED 22 JUL 2007  
 EXPIRE 21 JUL 2017  
 FIRST EVER TAIWAN  
 23 AUGUST 1994  
 DEPART DATE PLACE

- | DATE     | MY NUMBER | DAYS | DEPART DATE | PLACE         |
|----------|-----------|------|-------------|---------------|
| 2/19/08  | 5         | 6    | 2/25/08     | TAIPEI        |
| 4/4/08   |           | 6    | 4/10/08     | TAIPEI        |
| 9/30/09  |           |      | 10/6/09     | TAIPEI        |
| 2/16/11  | NO.6      | 5    | 2/21/11     | TAIPEI        |
| 4/6/11   |           | 9    | 4/15/11     | TAIPEI        |
| 9/29/11  |           |      | 10/8/11     | TAIPEI        |
| 2/4/12   | NO.7      | 4    | 2/8/12      | TAIPEI        |
| 5/31/12  |           | 3    | 6/3/12      | TAIPEI        |
| 11/4/12  |           | 7    | 11/11/12    | TAIPEI        |
| 2/18/13  | NO.8      | 8    | 2/26/13     | TAIPEI        |
| 7/11/13  |           | 9    | 7/11/13     | HARBOR TAIPEI |
| 9/5/13   |           |      | 9/9/13      | HARBOR TAIPEI |
| 10/10/13 |           | 5    | 10/16/13    | TAIPEI        |

+ CHIAYI & TAINAN

2/11/14 TAIPEI <sup>Turtle Sacrifice</sup> → 2/13/14 Keelung #9

3/20-3/21/14 KEELUNG + TAINAN MUSEUM + DAJIA 3 HOURS  
HAWAIIAN AIR DIRECT

5/28-6/4/14 Keelung  
CHINA AIRLINES VIA NARITA

1/12 - 1/21/2015 GB & GCB VACATION



Office calendar  
see old  
passport

see  
p.4

- #1 CHINA VISA - E1881836 JUN 2011
- #2 CHINA VISA - F9321129 JUN 2012
- #3 CHINA VISA - G8948321 26 APR 2012

TRIPS / DATES TO HONG KONG-CHINA  
#3 CHINA VISA <sup>news pp</sup> 3

- \* (8-15 AUGUST 2011 HK+CHINA Reserve
- 8-15 OCTOBER 2011 HK
- \* (8-20 FEBRUARY 2012 HK+CHINA + HAINAN Reserve
- \* (4-11 JUNE 2012 HK+CHINA Reserve
- \* (28 MARCH - 8 APRIL 2013 HK-SOUTH CHINA Guangzhou  
ZHANJIANG

Support of sea turtle research - City University of Hong Kong  
Hong Kong / CHINA and National Reserve

✓ (6-14 OCTOBER 2012 BANGKOK THAILAND  
ASIA-PACIFIC VETERINARY Conference

PN PA JAPAN



1. Promue article (to be submitted to MTN), below 1,000 words
2. ISTS abstract (500 words)

10/13 from Kayan

Title: A Road to Conservation from Tradition, Culture and Science in Taiwan and Guangdong Province, China

By Connie Ka-yan NG<sup>1</sup> and George H. Balazs<sup>2</sup>

<sup>1</sup>[kayan.ng.connie@gmail.com](mailto:kayan.ng.connie@gmail.com) / [kayng64-c@my.cityu.edu.hk](mailto:kayng64-c@my.cityu.edu.hk)

PhD student of City University of Hong Kong.

<sup>2</sup>[itsahonuworldinhawaii@hotmail.com](mailto:itsahonuworldinhawaii@hotmail.com)

Oceania Regional Vice Chair, IUCN SSC Marine Turtle Specialist Group.

Co-authors:

Sea turtles are globally endangered species and face anthropogenic threats of all kinds, including incidental and direct capture (Cheng and Chen 1997, Wallace et al. 2010, Alfaro-Shigueto et al. 2007 and 2011), pollution and marine debris (Lam et al. 2006, Wabnitz and Nichols 2010) and habitat degradation (Mazaris et al. 2009). The situation is even more worrisome in the southern China, considering the continuing threats and the generally depleted status of sea turtle populations in the South China Sea relative to historical records (Zhang 1996, Chan et al. 2007, Wang and Li 2008). We think that it is essential to incorporate tradition, social and cultural dimensions in development and implementation of conservation and management of the species, with consistent participation and support from local people. In such beliefs, we conducted several exploratory research trips about sea turtles, ranging from traditional culture to science/ research, through the eyes of our local friends in Taiwan and Guangdong Province of China from 2012 to 2013. An overview of common core values and conservation actions associated with protection of sea turtles is illustrated as follows:

1. Religious belief and appreciation of 'ocean god'

Liuqiu WangYe Festival + foraging sea turtles in Liuqiu

Gold/ Rice turtle festival + temple turtle on Penghu

Buddhist or other forms of religious release event involving sea turtles

2. Rescue, rehabilitation and release of sea turtles

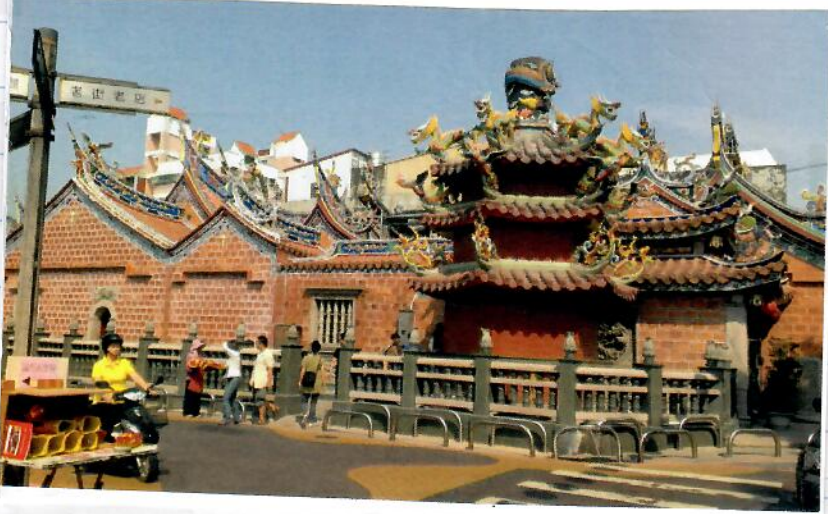
rehabilitation centre on Penghu & NMMBA

Xunliao: Rescue and rehabilitation of sea turtles and large-scale official release event,

see p. 9



- Mazu Temple near my home. ㄟ



ARIEL

with support from government officials, aquaculture farm, the Nature Reserve and general public

3. Management of the nesting habitat of green turtles

Gangkou National Sea Turtle Nature Reserve &

Xuwen National Coral Reef Nature Reserve (Taiwan: Wan-an, Lanyu, Liuqiu Islands)

4. Public education

Gangkou National Sea Turtle Nature Reserve & Xuwen National Coral Reef Nature Reserve (Taiwan: Wan-an, Lanyu, Liuqiu Islands)

See p.7

Cite articles at CityU SKL & Xunliao ISTS abstract

Concluding remarks

To take advantage of historical and Long-standing cultural value of sea turtles (or turtles in general) in Chinese society, with prospering and evolving induction of conservation of sea turtles to the public...

Ideas are set forth for the possibility of enhanced conservation study involving both cultural and biological science perspectives. We encourage people outside of China to learn, understand and work together more of this unique multi-disciplinary way in conservation of sea turtles.

Acknowledgement

References

Figures



email: ysw1737kimo@yahoo.com

琉球鄉公所 建設課 獸醫

Met  
Dr.  
YEN

顏 聖 文

(over)

DINNER  
10-14-13  
MOPDAY

+ 10/15 EXCAVATIONS

Livelihood

住址: 屏東縣枋寮鄉隆山村隆山路 227 巷 11 號

電話: 0939591636

"U Sow wty"  
BEACH (~~WANG YEAH~~)  
Livelihood 漁 埕 尾

11075

台北市信義區信義路五段

109 號 6-5 樓

郭芙 Shally Kuo 收

SALLY KUO

郭 芙

20251

基隆市中正區新豐街

303 巷 11 弄 51 號 5 樓

于子喆 Leo Yu 收

Notes:

009050

09/11/2013



Selected prints <sup>DAJIA</sup> 8-9 Sept 2013



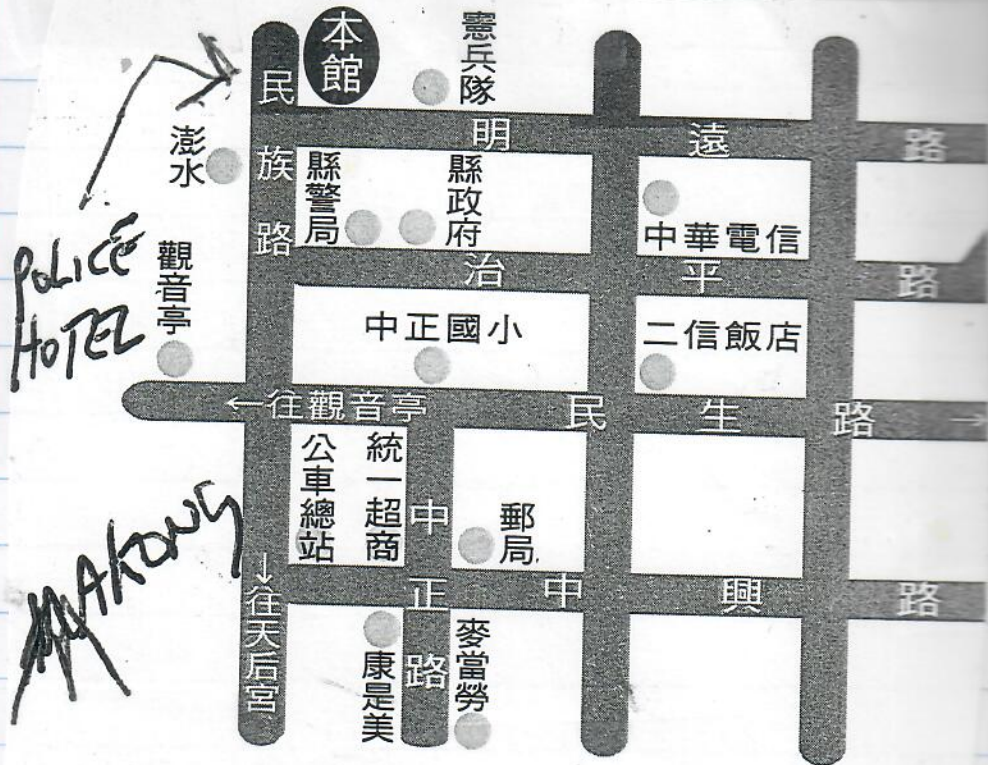
POLICE HOTEL  
MAGONG

# 澎湖警光會館

地址：澎湖縣馬公市明遠路52號

聯絡電話：自動(06)9264452・9264458

警用(769)2295-6



中華兩岸農業特產及經貿觀光推廣協會

副理事長

陳呂華娟 Felicia Lu Chen

2/24/13 Tuttle Gold Family



10488 台北市南京東路3段210號10樓

TEL : 02-87721467

Mobile : 0915-110-261

E-mail : luperla.tpe@gmail.com

www.agr.org.tw



"KUHIO"

SISTER 28 years Hawaii

PENGHU

9/5/2013  
TO TPE

PLEASE NOTE -- YOU  
MAY BE REQUIRED TO  
PRESENT A PHOTO ID  
AT AIRPORT CHECKIN

HAWAIIAN AIRLINES

HAWAIIAN AIRLINES

NOT VALID FOR TRAVEL \*\*

PASSENGER ITINERARY

BALAZS/GEORGE

JFEEUN FF HA 115219970

05SEP - THURSDAY

L / HONOLULU

AR / TAIPEI

09SEP - MONDAY

L / TAIPEI

AR HONOLULU

155A FLT 807 COACH  
615A SEAT 13H SNACK/BREAKF

855P FLT 808 COACH  
110P SEAT 26H DINNER/SNACK

NOT VALID FOR  
TRANSPORTATION

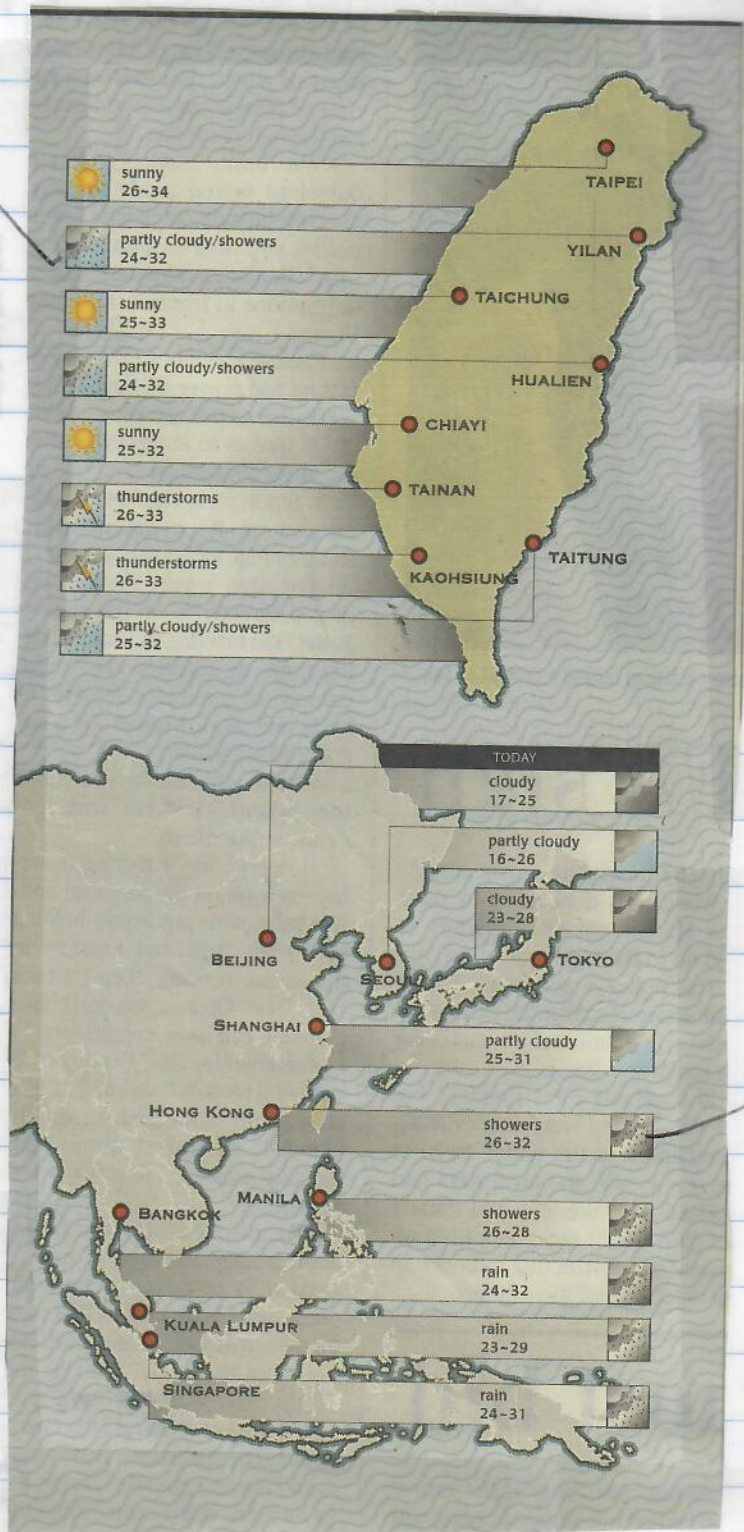
NOTICE: PASSENGERS MUST BE AT THE  
GATE OR ON THE AIRCRAFT 30 MINUTES  
PRIOR TO DEPARTURE FOR ALL FLIGHTS.



6-9 Sept 2013

15

Hot &  
Humid





HAWAIIAN AIRLINES  
BOARDING PASS

US GOLD  
BALAZS/GEORGE

HA 115210970  
HONOLULU  
TAIPEI

HAWAIIAN AIRLINES

HA 807 L 05SEP155A

110A 13H NO

26

PREMIUM  
ELECTRONIC  
46C / NHIL



05SEP13 HONOLULU  
46C / NHIL

HA 807 L 05SEP155A

GOLD

JFEUHH / HA

PREMIUM  
SEAT / SMOKE  
13H NO

BOARDING PASS

ELECTRONIC

NOTICE: PASSENGERS MUST BE AT THE GATE OR ON THE AIRCRAFT 30 MINUTES PRIOR TO DEPARTURE FOR ALL FLIGHTS. 173 2143113830 6

HAWAIIAN AIRLINES

BALAZS/GEORGE  
HONOLULU  
TAIPEI



BALAZS/GEORGE

TO

TPE

SKD 0155

807

HA

TAIPEI

TW

HA 00 78 65

國光客運

Kuo-Kuang Bus

行李證

Baggage Tag

核對聯  
Checklist

R-0417

1. 本公司行李箱只供寄放大件笨重物品，不負責保管之責，貴重物品請隨身攜帶。
2. 保管聯請妥善保管，下車時交駕駛員核對，依號碼領取行李。
3. 如因本公司作業疏失導致行李遺失，經查屬實，依公路主管機關核定標準辦理賠償。
4. 本證僅限台北（松山機場）、南港或台中往返臺灣桃園國際機場下車間有效。

國光客運

Kuo-Kuang Bus

行李證

Baggage Tag

核對聯  
Checklist

R-0418

1. 本公司行李箱只供寄放大件笨重物品，不負責保管之責，貴重物品請隨身攜帶。
2. 保管聯請妥善保管，下車時交駕駛員核對，依號碼領取行李。
3. 如因本公司作業疏失導致行李遺失，經查屬實，依公路主管機關核定標準辦理賠償。
4. 本證僅限台北（松山機場）、南港或台中往返臺灣桃園國際機場下車間有效。

國光客運 桃園機場 購票證明

台北 10209906 全號 125 票元 482490097

482490097

Bus

(12)

5 September 2013 Thursday

Depart 155am Hawaiian AIR 807  
TO TAIYUAN - ARRIVED early ~ 545AM 9/6/13  
TERMINAL I

9/6 Bus TO TAIPEI STATION 645 depart  
Friday

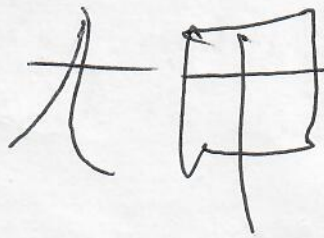
TAIPEI Teacher Hostel NA HAI Rd  
~ 745am VIA MTR WALK  
Room 611 (facing street)

Thinking

Notes needs on bus -

- SEND KAYAN CHINESE (XINSHI) Pdf for Theses Libary
- ✓ FARM TAG TAN 2639 4/13 ASK ABOUT IT
- ✓ SAT Track maps TO Chen Fresh WATER
- SARGASSUM Mats March/APRIL Chen
- ✓ WAN AN Mayor - problems
- ✓ ARTICLE of explanation - The Reserve x3

Coffee/TOAST - teachers coffee shops



6:18 AM

7:22 AM

SATURDAY  
Sept. 7

9:18

11:18

Reserved  
Seat

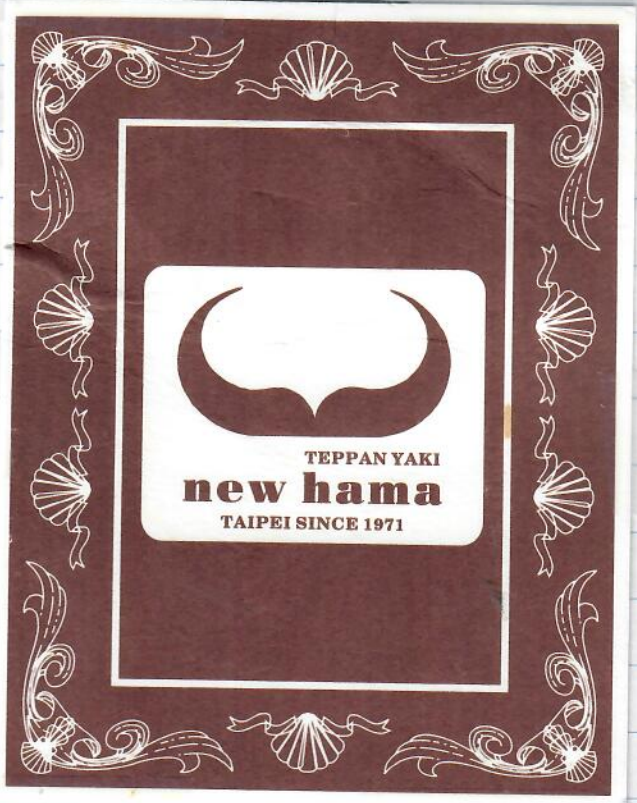
13:48

TO  
DIA

16:15

17:10

\* 18:42



9/6/2013 Friday Lunch  
1200 NOON

99

9/6/2013 PM  
KUANDU →  
MAZU  
TEMPLE



頂極環保金紙





2019-05-29  
 10:11:10  
 10:11:10  
 10:11:10  
 10:11:10  
 10:11:10

Christy  
 1/20

Johnson, CHEUNG Yung-fai, 张宇世

2013.09.07 臺灣鐵路局 刷  
 莒光 C.R. Exp 517 次  
 台北 Taipei → 大甲 Dajia  
 13:45 開 16:38 到 卡號 4185  
 8 車 33 號 Car. 8 Seat. 33  
 NT\$264元  
 068906-0105-731 限當日當次車有效 07:45

TPE-DAJIA  
 9/7/2013  
 SATURDAY  
 145pm →  
 438pm

安全 | 平價 | 舒適 | 服務  
**大甲大飯店**  
 Dajia Hotel  
 ADD: 台中市大甲區蔣公路73號  
 No. 73, Jiangong Rd., Dajia Dist.,  
 Taichung City 437, Taiwan(R.O.C.)  
 TEL: (04) 26872126 代表線  
 FAX: (04) 26876648  
 E-mail: tulye@seed.net.tw  
 匯款帳戶: 新光銀行(013)大甲分行  
 戶名: 大甲旅社 帳號: 0374-10-100421-1



Uen fan "Predestined"

符 份 緣 象

份 份

UN FUN

Christy, NG Yick-hung

吳奕紅

Aeri, NG Nei-ying

吳妮燕

Johnson, CHEUNG Yue-fu,

張宇賦



DAIWA 9/8/13

筆數: 1-1 水之春茶品

09/08 12:39

冷660. 奇異果冰讚 \$:50

半酸. 少冰

GOOD!



Kiwi FROZEN  
SLUSH  
DRINK

王仕賢

**十方** 文物 水晶 飾品 春聯  
有賣春聯  
b0912185015@gmail.com  
9/13 佛教文物流通社 王仕賢

---

LINE帳號: antonio4985  
法輪常轉 ☎ (04) 2 6 8 7 5 2 9 1  
0912-365068 · 0912-185015  
台中市大甲區順天路156巷27號(鎮瀾宮旁邊巷子)

# 赤崁樓

一級古蹟  
創建於明永曆七年（1653年）

## Chihkan Tower



25



### Chihkan Tower (Former Fort Provintia)

Chihkan Tower is the landmark of Tainan and its most famous historic site. In 1653 the Dutch built "Fort Provintia" in this area, and the Chinese named it "Tower of Savages" or "Tower of Red-haired Barbarians". Chihkan Tower is its official name today. Even though this site has gone through many rulers (Ming, Qing, Japan and KMT), it retains its rich and graceful architectural aspects. Crammed with various kinds of steles, stone horse, stone dumbbells, stone weights, and nine stone tortoises carrying royal stele carved in both Chinese and Manchurian, the courtyard looks like an outdoor museum. Between the Sea God Temple and Wen Chang Pavilion, there is a well: people said that under the well, a tunnel connected with Anping Old Fort. But several years ago, it was excavated and evidenced only a well. The well provided water for the people who lived inside the fort. Chihkan Tower is particularly attractive at night.

9

赤崁樓（せつかんろう）は台南市で最も有名な古蹟であり、台南市のシンボルでもある。明朝の永曆7年（1653）、オランダ人はここに「普羅民遮城」（プロヴィンシヤ城）を建造した。漢民族に「赤崁樓」もしくは「番仔樓」、「紅毛樓」などの名称で呼ばれている。赤崁樓は明朝末期の鄭氏一族の時期、清朝時代及び日本統治時代の變遷を経て、戦後の現在に至るも一つの風雅優美、層次豊かな建築物である。庭園に佈かかれた各種の碑碣（いしぶみ）、石馬、石駝、技勇石及び滿洲文字と漢字の二種類文字が刻まれた九基の巨大な鼎屬御碑（ひきぎょひ）等は、戦後、市内の各地点に散らばっていたのを次々とここに移された歴史的价值のある文化財で、あたかも戶外博物館の観がある。赤崁樓の夜景は觀光客にとって一見に値する風景である。



地 址：臺南市民族路二段212號  
票 價：全票50元・半票25元  
開放時間：08：30-21：30  
電 話：06-2205647

Address: No.212, Sec.2, Minzu Rd., Tainan City.  
Ticket: Adults NT\$50, Children/Seniors NT\$25  
Oping Houres: 08:30-21:30  
Tel: 06-2205647



2013.09.09 臺灣鐵路局 刷  
 莒光 C.K. Exp 514 次  
 大甲 Daiia → 台北 Taipei  
 14:21 開 17:10 到 卡號 4185  
 5 車 06 號 Car. 5 Seat. 06

NT\$264元  
 380909-0225-764 限當日當次車有效 09:35

9/9/13  
 DAJIA TO TPE

6.8 km sq, on multiple websites, also I did a quick rough calculation  
 - it is only ~4.5 km long and can be roughly divided into 2  
 rectangles - one that is  $\sim 2.4 \times 1.9 = \sim 4.5 \text{ km}^2$  The other  $\sim 2.1 \times 1.08 =$   
 $\sim 2.3 = \sim 6.8 \text{ km}^2$ .

國光客運  
 Kuo-Kuang Bus

行李證  
 Baggage Tag

核對聯  
 Checklist

I-1502

1. 本公司行李箱只供寄放大件笨重物品，不負保管之責，貴重物品請隨身攜帶。
2. 保管聯請妥善保管，下車時交駕駛員核對，依號碼領取行李。
3. 如因本公司作業疏失導致行李遺失，經查屬實，依公路主管機關核定標準辦理賠償。
4. 本證僅限台北（松山機場）、南港或台中往返臺灣桃園國際機場下車間有效。

國光客運

購票證明

台北A站

桃園機場

全票  
 國光號 125 元

1020909  
 222521035

On Wed, Oct 23, 2013 at 6:36 PM, George H. Balazs  
 <gbalazs@honlab.nmfs.hawaii.edu> wrote:

km off Taiwan - 15 km

gps of island - 22.3417 N 120.3694 E

distance km Liqui to Magong city of Peng Hu - 157 km

human resident population of Liuqui 12956 (~13000)

years of Japan occupation between 1873 (1st invasion)  
 -1947 (Treaty to return occupied areas)

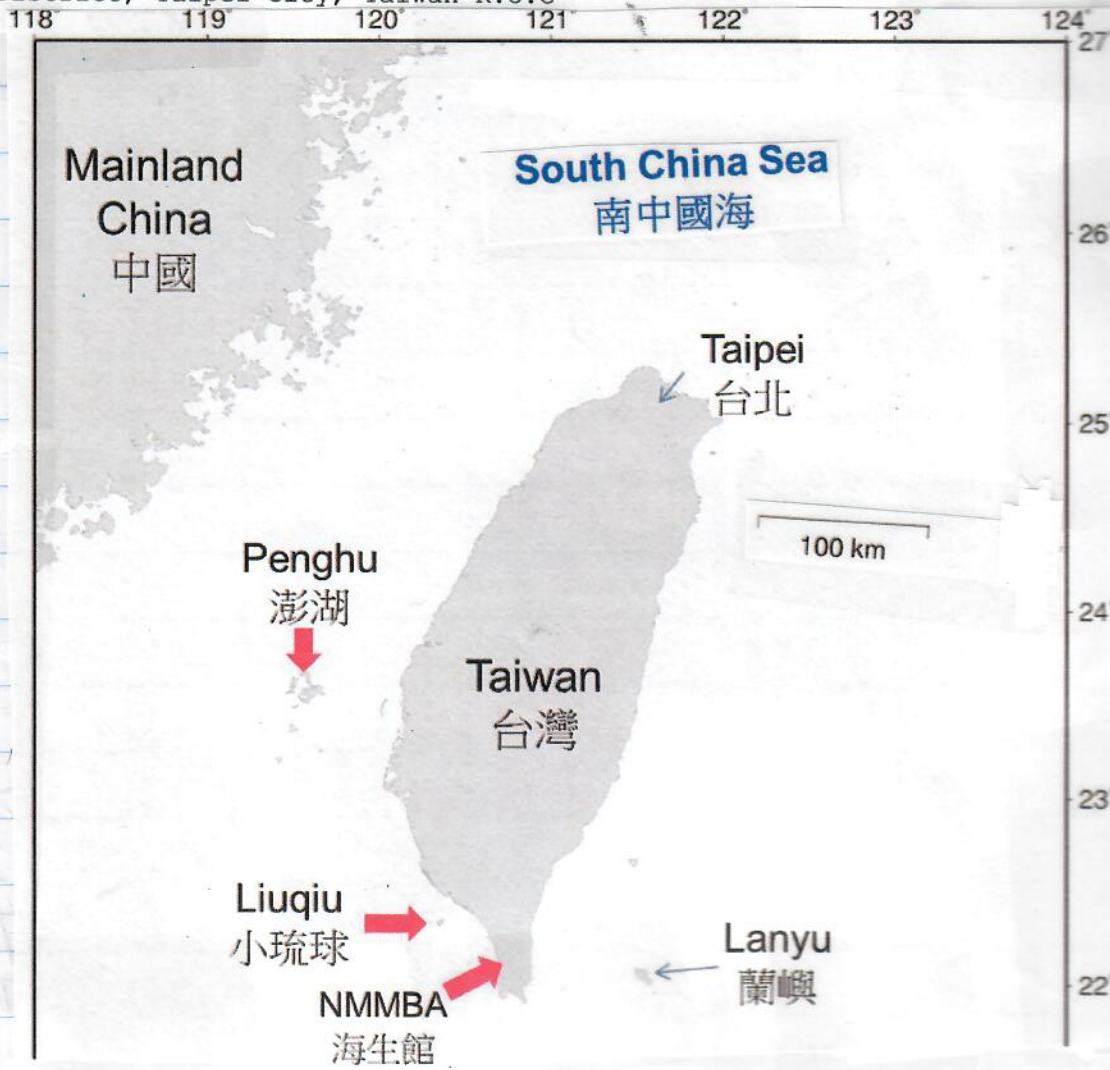
Dear George,  
I just texted with Sophia and she accepted the invitation. Her name is Ching-ju HUNG and baby girl is Hai-yin WANG.  
Best Regards, Kayan

Tien just sent us his reply: His name & postal address (from my translation) ---  
TIEN-CHENG WANG / No. 102, Ben Yu R.D., Liu Chiu Village, Ping Tung County, Taiwan R.O.C"

Dear George, Yao-wen thanked for your invitation and support your writing. His name and postal address is "Yao-wen TSAI; No. 16, Ming Sheng R.D., Liu Chiu Village, Ping Tung County, Taiwan R.O.C".  
I have asked Sophia to check the message. She responded that she will do so and get back to you.  
Best Regards, Kayan

Jian-wen just responded too: His name & postal address (from my translation)---  
JIAN-WEI ZENG / 8F, No. 178, Lane 162, Jian Ye Shan R.D., Zhong Shan District, Taipei City, Taiwan R.O.C"

Horse



9/9/2013 MONDAY

BOARDING PASS  
GOLD  
BALAZS/GEORGE  
HA 115219970  
TAIPEI  
HONOLULU  
HAWAIIAN AIRLINES  
HA 808 L 09SEP855P  
B5 805P 11C NO

TO Row 26 open  
4 across open

PREMIUM  
ELECTRONIC  
44L / TPE

ARM RESTS  
DO NOT  
UP

TO

BALAZS/GEORGE  
TPE54WL 1848 09SEP  
HNL  
SKD 2155  
808  
HA  
HONOLULU HI  
PRIORITY  
HA 28 35 40

see p. 27

N=19  
XUNLIAN  
N=15

TURTLES, PEOPLE, TEMPLES AND GODS:  
CULTURAL ADVENTURES AT LIUQIU ISLAND  
BUILDING CONSERVATION BONDS BETWEEN  
TAIWAN, HONG KONG AND HAWAII

中国广东省惠州市惠城区麦岸路2号 惠州海洋与渔业局

中国广东省惠州市惠城区麦岸路2号 惠州海洋与渔业局

FEIYAN Zhong office

postal code: 516008



TW 09SEP13 TAIPEI

BALAZS/GEORGE  
TAIPEI  
HONOLULU

HA 808 L 09SEP855P

GOLD

JFEELIN / HA

BOARDING PASS

PREMIUM  
SEAT/SMOKE

26C NO

BOARDING PASS  
GOLD

BALAZS/GEORGE  
HA 115219970

TAIPEI  
HONOLULU  
HAWAIIAN AIRLINES

HA 808 L 09SEP855P

B5 805P 26C NC

PREMIUM  
ELECTRONIC

ELECTRONIC

NOTICE: PASSENGERS MUST BE AT THE  
GATE OR ON THE AIRCRAFT 30 MINUTES  
PRIOR TO DEPARTURE FOR ALL FLIGHTS.

2 173 2143113830 2

29

# "Little LIUQU" SIMILARITIES

LIUCHI & HAWAII  
TOURISM = 7M VS AK 7M Residents  
ISLANDS = SIZE =

LOCAL CULTURE Focus ON THE SEA  
FISHING PORTS FOR DISTANT Long Liners  
GREEN TURTLES PROMINENT + Abundance

TAMEPRESS

Red ALGAL

FORAGING - RESTING <sup>underwater</sup> <sub>refugia</sub>  
Shallow near shore Limestone Reefs  
Viewing from Cliffs + SNORKEL / SCUBA

Lat. Long. (LIUQU =  
HONOLULU =

- ALGAL food - Acanthophora +
- ALL SIZE CLASSES (post pelagic<sup>s</sup> to Adults)
- PROTECTED
- NESTING

STRONG STEWARDSHIP FOR TURTLES <sup>people + Social Gov</sup>

CHINESE HERITAGE  
ANCESTRAL CEREMONIES

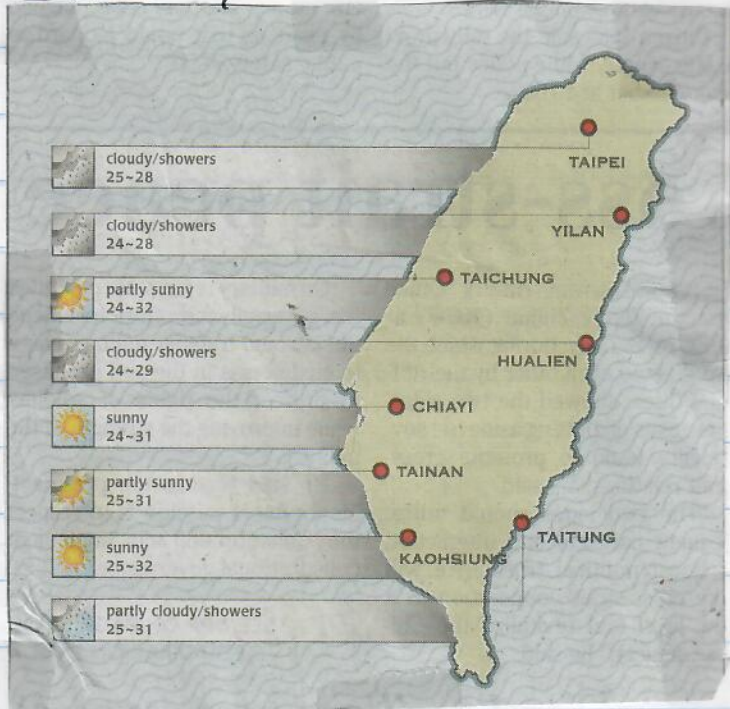
sent in flames  
burned  
back up to  
heaven

JAPAN influences

from "Little LIUQIU - A New Island PARADISE for MIND and Sense"

(31)

⑧ "Gerban Bay (Venice Beach) Venice Beach is located on the western shore of Little LIUQIU, its clean white sand and blue water inviting you to swim or sunbathe. Its beauty compares to that of Hanalei Bay in Hawaii!"



" " " " " "  
Ru Yen (Julian)  
Email =  
+886 928008533  
10-11-13 TAOYUAN  
from HNL & AUSTRALIA w/ FAMILY



HA 807/10TPE  
 TAIPEI TW  
 BALAZS/GEORGE  
 9173011158  
 HA 01 11 58

HA 807/10TPE  
 TAIPEI TW  
 BALAZS/GEORGE  
 9173011157  
 HA 01 11 57

國光(國光)客運  
 購票證明  
 桃園機場  
 ↓  
 台北  
 國光 號全 票元  
 125  
 1021011  
 482840193

TAIPEI TO CHIAYI

10/11/2013  
 Friday

2013.10.11 臺灣鐵路局 刷換  
 自 強 T.C.Ltd Exp 117 次  
 台北 Taipei → 嘉義 Chiayi  
 10:00 開 13:30 到 卡號 4185  
 11 車 35 號 Car. 11 Seat. 35  
 NT\$598元  
 065A11-0110-582 限當日當次車有效



"A STONE ELEPHANT AND A  
STONE HORSE"

33

10 OCTOBER 2013 (US Gov. shutdown SINCE  
Sept. 30th 2013)

TO LAND ~~hurda~~ 140 AM Departure HA80  
"THE LAND OF MAZU" Seat 43 - 3 across center row  
open seat next to me. ARRIVE TAOYUAN

10/11/13 ~ 6:15 AM  
FRIDAY

125 NT BUS TO TAIPEI STATION 8:45 AM

10 AM Limited Express TRAIN 117

10 AM TO CHIAYI CAR 11 Seat 35A

- BANQIO
  - TAOYUAN ~ 10:30 AM
  - ZHONGJI
  - HSINCHU 11:11 AM ("NANGANG bird watching  
Temple? area")
  - ZHUNAN 11:27 AM (Large STATUE grounds also)
  - MIAOLI 11:38 AM
  - FONGYUAN ~ 12 noon
  - TAITUNG 12:13 PM
  - CHONGWA 12:32 PM
  - YUANLIN 12:44 PM
  - DOULIU 1:08 PM
  - CHIAYI 1:30 PM
- 3 BAG TO STATION Luggage storage  
17 NT each.

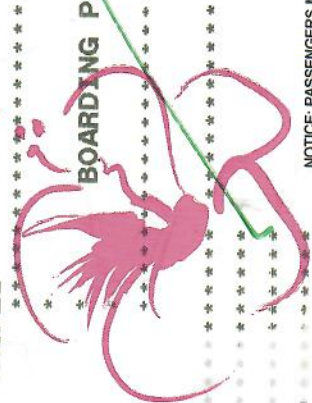
**HAWAIIAN AIRLINES**  
**BOARDING PASS**  
 US GOLD OF PASSENGER  
**BALAZS / GEORGE**  
 HA FROM 115219970  
 TO HONOLULU  
 TAIPEI  
**HAWAIIAN AIRLINES**  
 CARRIER FLIGHT CLASS DATE SEAT SMOKE  
 HA 807 L 10OCT140A  
 26 1255A 43C NO

**HAWAIIAN AIRLINES**  
 10OCT13 HONOLULU  
 41K / HNL CLASS DATE  
 HA 807 L 10OCT140A  
 GOLD  
 PNR CODE ZQ1EYR / HA  
 PREMIUM SEAT / SMOKE  
 43C NO

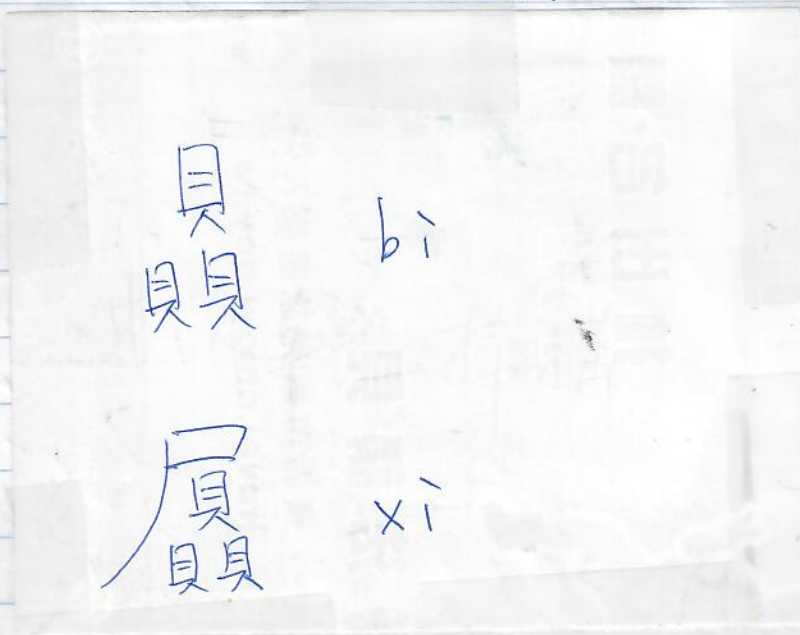
ISSUED BY HAWAIIAN AIRLINES  
 NAME OF PASSENGER (NOT TRANSFERABLE)  
**BALAZS / GEORGE**  
 FROM HONOLULU  
 TO TAIPEI  
**BOARDING PASS**  
 ITN OK \*\*\*\*\*  
 NOTICE: PASSENGERS MUST BE AT THE GATE OR ON THE AIRCRAFT 30 MINUTES PRIOR TO DEPARTURE FOR ALL FLIGHTS 173 21 435554549 5

4884000

26 1255A 43C NO



10-11-13 TALKED TO TOURIST INFO BOOTH  
Friday people at station - not a turtle  
but RATHER A mythical animal looks like turtle,  
TAXI TO Chiang Park 130 NT. ~~called~~  
1 hour at PARK then TAXI back TRAIN TO see P.37



bee  
shi  
see

photo and thoughtful,



10-11-13 Friday

10-11-13  
Friday  
Chiayi

# 臺南南廠代天府保安宮

Tainan

Bao An Temple

地址

Address: 臺南市西區保安路90號

No. 90, Bao An Road, Dist West,  
Tainan City

電話: 06-2286967

TEL:

貝履  
貝貝  
5. I.  
bi xi

Chiayi Tourist  
info woman  
何曼霜  
Ho, Min-Shuang

2013. 10. 11 臺灣鐵路局 刷  
 自強 T.C. Ltd Exp 123 次  
 嘉義 Chiayi → 高雄 Kaohsiung  
 15:35 開 16:54 到 車號 4185  
 6 車 28 號 Car. 6 Seat. 28



NT\$245元  
 065A11-0192-788 限當日當次車有效

10-11-2013  
Friday

(37)

嘉義火車站旅遊服務

☎c5

Chiayi Train Station

Visitors Information Center

嘉義市 何星霜  
Ho, Min-Shuang 8 號  
No. R.d.,

Chiayi City

旅遊服務

☎c5

tion

ormation Center

路 528 號

ongshan Rd.,

city

Friday  
10-11-13

Ho, Min-Shuang  
Visitor Information Center  
Chiayi-train Station  
No. 528, Zhongshan Rd.,

Chiayi City 600, Taiwan  
嘉義火車站旅服中心  
600 嘉義市中山路 528 號  
台灣

Taxi 357

嘉義火車站

Taxi  
TO  
Chiayi  
TRAIN  
STATION

335 AM TRAIN TO KAOSHUNG FROM CHIAYI

see p. 58

Telomies TAM 2639

TO KAYAN

#663473

55

#663468

ID 71914 6/48

6/48

(40702 ID 6/24

663429 Telonics

10-14-13

CUHK

10-11-13 Friday

from page 35

MTR from Kaohsiung Station TO Kaohsiung INT. Airport ~ 34 stops ~ 20 min Note Train passed ~~to~~ going HSR before arriving at Kaohsiung station.

Waited at Airport ~ 1 hour for DRAGON AIR flight. Picked up by Minkan Hotel driver. Rm 303,



PHOTOS TELL THE STORY

No.296, Daye North Rd., Xiaogang Dist., Kaohsiung City, Taiwan

Tel:+886 7 8012266 Fax:+886 7 8063149 minkan\_hotel@yahoo.com.tw

Please take me to minkan hotel. Thank you.

(請載我到名港商務旅店. 謝謝您!)

Is "Boat year  
burning" same  
at all sites?  
IN TAIWAN?

Tien Recorded RANGE (39)  
of foraging DOWN  
TIMES - 1.8-3.5 MIN

10-12-13 breakfast at hotel. TAXI TO  
SATURDAY Donggang Harbor ~ 8:45 am 500 NT  
Looong line at public Ferry. took  
private Ferry 10 am to fish boat Harbor

Munkan  
Hotel  
DRAWING

主辦單位：高雄市觀光協會 - 高雄市旅行商業同業公會  
高雄市觀光旅館公會

# 黃金鑽石水鴨

摸 彩 券

活動須知

活動時間：102年9月19日至10月20日止

1. 填妥抽獎聯後請遞交櫃台人員
2. 兌獎需準備存根聯及身分證明文件
3. 每人限得獎乙次，若重覆得獎以第一次抽出獎項為主
4. 本券影印無效
5. 得獎名單於10月底前公開儀式摸出後，將公佈在高雄市觀光協會及高雄市旅行商業同業公會網站  
(得獎公佈後15日內，未領獎者，視同棄權)

存根聯 A083801

DRAWING for gold duck

10-12-13 SATURDAY

Picked up by Wei Tien Mayor's son  
to Ocean Blue but stayed at Hostel  
Across the street 7,800 NT 3 nights  
Lunch in town  
Met Robert & daughter "yeah"  
Walked w/Wei Tien TO Wang "yeah"  
Beach nest sites <sup>one</sup> overlook PLATFORM  
nesting under it - said moved by student x2  
TO slope that is used for foot path.



\* 我要去 "嘉義公園"

I'd like to go to "Chiayi Park"

\* 我要去 "火車站"

I'd like to go to "train station"

10-11-13  
Friday

robert@n.knu.edu.tw  
Dr. Lo Liu-chih (Robert)  
Department of Geography  
National Kaohsiung Normal University,  
TEL: 00886-7-7216893

國際水肺潛水學校  
樹德科技大學潛水教育中心

蘇建銘  
Chien-Ming Su

部落格Blog  
<http://tw.myblog.yahoo.com/tommy-su>

SSI  
SCUBA SCHOOLS INTERNATIONAL

Tel: 886-970-033-766  
[tommy.su@hotmail.com](mailto:tommy.su@hotmail.com)

(over)  
Met at  
lunch  
w/ Robert  
10/13/13  
SUNDAY

10/12/13 6:30 pm Hosted Birthday Dinner  
SATURDAY Seafood Restaurant 29 / 10-27-13

CLAUDIA =  
email  
cc99jjj668877@gmail.com

BAN GILWETS

Lunch w/ Wei, Robert, CLAUDIA,

10/13/13  
SUNDAY

BARBQUE AT HARBOR ON CEMENT  
SLAB. I ASKED WEI TO INVITE LEO -  
CHENG'S STUDENT WHO ARRIVED ON ISLAND  
TODAY

FIRST TIME TO LIVQ 10/17/13  
0982 504 549  
abc91095@gmail.com  
Sally Kuo  
EXPERIENCED AT WAN AN & LAN YU

10/14/13  
MONDAY

3 GIRLS ARRIVED - 1 IS <sup>ERIKA</sup> SALLY'S  
FRIEND NOT A STUDENT - OTHER 2 ARE.  
SALLY EXPERIENCED EXCAVATING WAN AN &  
LAN YU - EXCEPT FOR LEO, NONE AT LIVQ  
BEFORE.

near  
Small boat  
harbor and graves  
(Tombs)

"SUNWAY"

Beach  
sand

from  
Tuesda  
10-15



Departed  
on 5 pm  
Ferry 10/15/13  
Tuesday  
to Dongan

~~Need~~

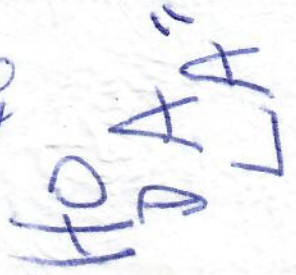
0926355-860

HARBOR BARBQUE

10/13/13  
SUNDAY NIGHT

A129192000@gmail.com

LEO  
STUDENT  
KIRIBATI



"  
A TAIWANESE  
DRINKING TOAST

東琉線聯營豪華特快船

小琉球 → 東港

004459

半票\$110元

●此票可當購票證明用，含旅客平安保險費●限用一人，隔日作廢。

email: ysw1737kimo@yahoo.com

琉球鄉公所建設課獸醫

Met  
D.P.  
YEN

顏 聖 文

(over)

DINNER  
10-14-13 + 10/15 EXCAVATIONS  
Monday

住址: 屏東縣枋寮鄉隆山村隆山路 227 巷 11 號

電話: 0939591636

↑  
DOES ADMINISTRATIVE work in Mayor's  
office - Married to LUP woman.

SALLY KUO FU

郭 子 美

"U. SUN way"  
BEACH (WANG YEAT)  
漁埕尾

34

Beach 20 FT

SUNDAY  
ALGAE 10/13/13  
FROM Robert's

2 nests -  
FIRST TIME  
in 20 years



NATURE Reserve SMALL BOAT  
Adjacent TO HARBOR  
Where "EARTH" GOD temple  
located w/ Hugh Stone,  
Money Burner LION

Acanthopora ↑  
included

HuQ

**順興 五金 家庭 百貨**

塑膠地板施工  
家庭水電材料  
瓷器碗盤  
時鐘、油漆  
DIY窗簾

**洪東昇**

☎ 08-8611888    📞 0916-021266

✉ 屏東縣琉球鄉本福村中山路5-22號

**達欣 餐廳**  
新鮮·美味盡在不言中

**蔡昇憲**

店址：屏東縣琉球鄉中山路32號  
電話：(08)8611601 · 8611016  
傳真：(08)861-4567  
行動：0921207135  
網址：www.dsr.com.tw

Welcome

1300NT  
617800  
6/18

# NT  
3 nights  
x 2 = 7,800



over for  
Ferry Schedule

← CARD given 10/15/13  
day of departure  
by Hostel  
I stayed at.

TUES 10-15-17  
15:00  
5:00  
5:00  
11:00  
11:00

PHILLION Turtle watch  
19:02 ①  
21:26 TIMES  
12348 ①  
14445 ①  
②  
126:56  
5 Bus  
225 080886  
③ 12825  
Close

CHEN-MATS Keelung

10-16-13  
Wednesday

蔡佳燕

Carol Tsai

(minkan. hotel)

Address: 高市山港區大業北路296號

need photos

SON WALTER - 1 year old  
11 year old son "Yoyo"



蔡佳燕

Carol Tsai

(minkan. hotel)

高市山港區大業北路

TOMBS

Gods, Graves, Temples and  
Turtles at Cuchw Island,  
TAIWAN

10-16-2013  
Wednesday

depart ~ 11:30<sup>15 am</sup> for Airport  
to MRT to TRA Kaohsiung station  
~ 7 stops, TRA to TAINAN 85NT





Taiwan Ukulele Store  
台灣烏克麗麗專門店  
夏威夷小吉他

陳亦須 ♀

張智宇  
(又昇)  
0931-946209

TEL: (06)223-5511 • FAX: (06)222-8773  
OPEN: 週一-週日 AM11:00-PM10:00  
ukulele.tn@msa.hinet.net  
www.ukuleletaiwan.com  
台南市中西區成功路89號

10 TUESDAY  
15-17  
RESIN  
STORE?

大野 燒烤 · 熱炒

主廚 龍仔

0976049520 • 0928691750

屏東縣琉球鄉中山路81之4(二代水餃旁第三間)



Taiwan Ukulele Store  
台灣烏克麗麗專門店  
夏威夷小吉他

柯良毅 ♂

張智宇  
(又昇)  
0931-946209

TEL: (06)223-5511 • FAX: (06)222-8773  
OPEN: 週一-週日 AM11:00-PM10:00  
ukulele.tn@msa.hinet.net  
www.ukuleletaiwan.com  
台南市中西區成功路89號



HAWAII

117 118

117 118

117 118 119 120 121 122 123 124 125 126 127 128 129 130 131 132 133 134 135 136 137 138 139 140 141 142 143 144 145 146 147 148 149 150 151 152 153 154 155 156 157 158 159 160 161 162 163 164 165 166 167 168 169 170 171 172 173 174 175 176 177 178 179 180 181 182 183 184 185 186 187 188 189 190 191 192 193 194 195 196 197 198 199 200

MOS BURGER

102年09-10月 紙本電子發票

XF02563188

(收執聯)

2013/10/16 13:44:51

金額: 70

隨機碼: 6058



TAINAN

銷售明細表

營業人統編: 80519940  
安心食品服務股份有限公司  
台南成功分公司  
台南市中區成功路21、21之1號1、2樓  
電話: (06)222-3517  
店號: 072 台南成功 機: 002 序號: 0245

摩斯吉士漢堡(新) \$ 70 \* 1 70T  
小計: 70  
總計: 70

付款類別

現金 \$ 70  
找零金額 \$ 30

交易序號條碼



see p. 56

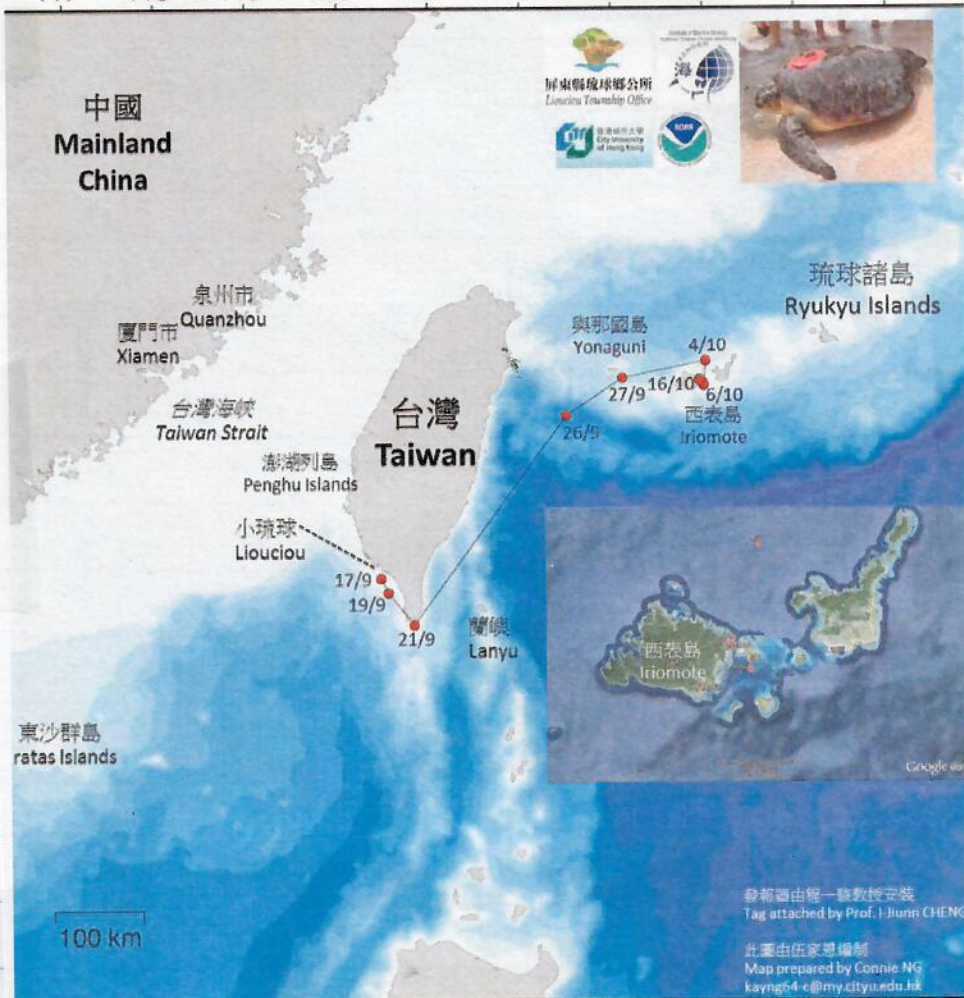
51

至 2013 年 10 月 17 日  
產卵綠蠵龜“琉球1號” 背甲曲線長: 105 cm 標誌編號: 4469 來源: 於小琉球產卵  
TAM-2639 ID: 50151 首個信號: 2013 年 8 月 24 日 接收信號日數: 55

Update as of 17 October 2013

Nesting Green Turtle "Liouciou 1" CCL: 105 cm Tag No.: 4469 Source: Nesting on Liouciou Island  
TAM-2639 ID: 50151 First location: 24 August 2013 Days transmitting: 55

117° 118° 119° 120° 121° 122° 123° 124° 125° 126° 1



2013 Oct 16 22:46:48 seaturtle.org/maptool Projection: Mercator



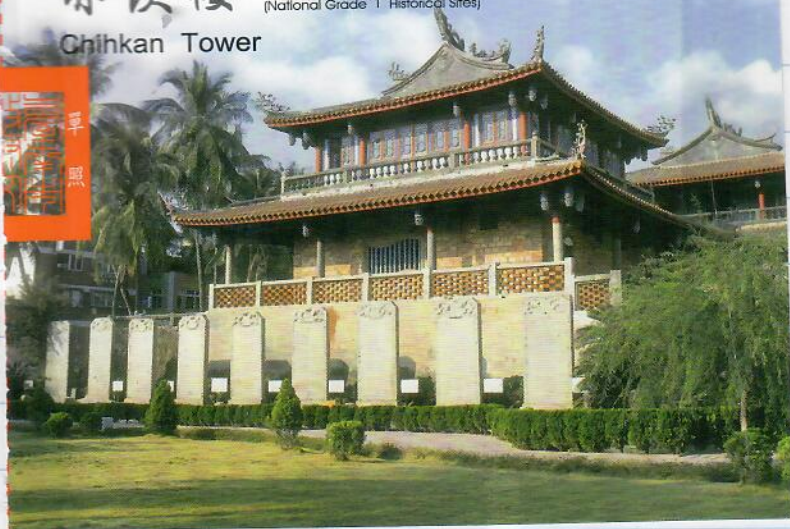
發射器由經一驗教授安裝  
Tag attached by Prof. I-Junn CHENG

此圖由伍家慧編制  
Map prepared by Connie NG  
kayng64-c@my.cityu.edu.hk

# 赤崁樓

Chihkan Tower

地址：中西區民族路二段212號 (國定古蹟)  
Location: 212 Sec. 2, Min-Tsu Rd., West Central District  
(National Grade I Historical Sites)



10-16-13  
Wednesday

赤崁樓是臺南市最著名的古蹟與精神象徵。  
西元1653年，中國明永曆7年，荷蘭人在此興建「普羅民遮城」，漢人則以「赤崁樓」、「番仔樓」或「紅毛樓」來稱呼它。

赤崁樓歷經明鄭、清朝，以至日據時期的變遷，至今仍為一座風雅優美、層次豐富的建築。散佈庭園中的各式碑碣、石馬、石駝、技勇石，以及滿漢文並列的九座御鳳鳳碑，是光復後陸續移入的文物，猶如一座戶外博物館。赤崁樓的夜景，也是值得觀光客前往一遊的勝景。

Chihkan Tower is the landmark of Tainan and its most famous historic site. In 1653 the Dutch built "Fort Providentia" in this area, and the Chinese named it "Tower of Savages" or "Tower of Red-haired Barbarians". Chihkan Tower is its official name today.

Even though Chihkan Tower has survived different historical periods it retains its rich and graceful architectural aspects. Crammed with various kinds of steles, stone horses, weight lifting rocks, stone weights, and nine stone tortoises carrying royal stele carved in both Chinese and Manchurian, the courtyard looks like an outdoor museum. Chihkan Tower is particularly attractive at night.

全國性消費者服務專線：1950



全票



【票價】

新臺幣伍拾元

每券一人隔日作廢

單程票

2013/10/16 車次/Train 724  
台南 Tainan ➔ 桃園 Taoyuan  
17:15 18:38

標準廂

車廂/car 8  
NT\$650 信用卡

11-2-01-1-282-0644  
06772561

乘客/PSGR 1

座位/seat 2C  
敬老

2013/10/16發行

背  
面  
朝  
上  
插  
入  
票  
口

TERM 2  
HAWAIIAN  
UBUS 統聯客運  
搭乘資料 購票證明聯  
Riding Receipt  
高鐵桃園站  
THSR Station  
2013/10/16  
↓  
桃園機場一  
T. I. A. T1  
半票  
NT\$ 15 元  
113101605800  
523260291316

LEO Tuesday 10-15-13  
CAUGHT LIUC  
in the middle?  
students excavating

10-15-13  
67 <sup>eggs</sup>  
2 no devel.  

---

65 good

86 to date  
105

INTERVIEW  
80 year old  
"10-15-13 TUES"  
SHANTAX  
NMMBA EDUCATION

CONSIDERABLY MORE nesting  
when he was young than there  
is now. Many more sand beaches.

LIUCHIN

BOARDING PASS  
GOLD  
BALAZS/GEORGE  
HA 115219970  
TAIPEI  
HONOLULU  
HAWAIIAN AIRLINES

HA 808 L 16OCT855P

B5 805P **13C** NO

PREMIUM  
ELECTRONIC  
MM /TPE

BALAZS/GEORGE

TPE54WM 1925 16OCT

**HNL**

SKD 2055

**808**

**HA**

HONOLULU HI

**PRIORITY**

HA 52 29 80

11 OCTOBER 2013

CHIAYI PARK (55)

PLAQUE  
IS ORIGINAL  
→

The  
11th  
BIXI





See p. 51

產卵綠蠓龜“琉球1號” 背甲曲線長: 105 cm 標誌編號: 4469 來源: 於小琉球產卵  
TAM-2639 ID: 50151 首個信號: 2013年8月24日 接收信號日數: 55

Update as of 17 October 2013

Nesting Green Turtle “Liouciou 1” CCL: 105 cm Tag No.: 4469 Source: Nesting on Liouciou Island  
TAM-2639 ID: 50151 First location: 24 August 2013 Days transmitting: 55



57

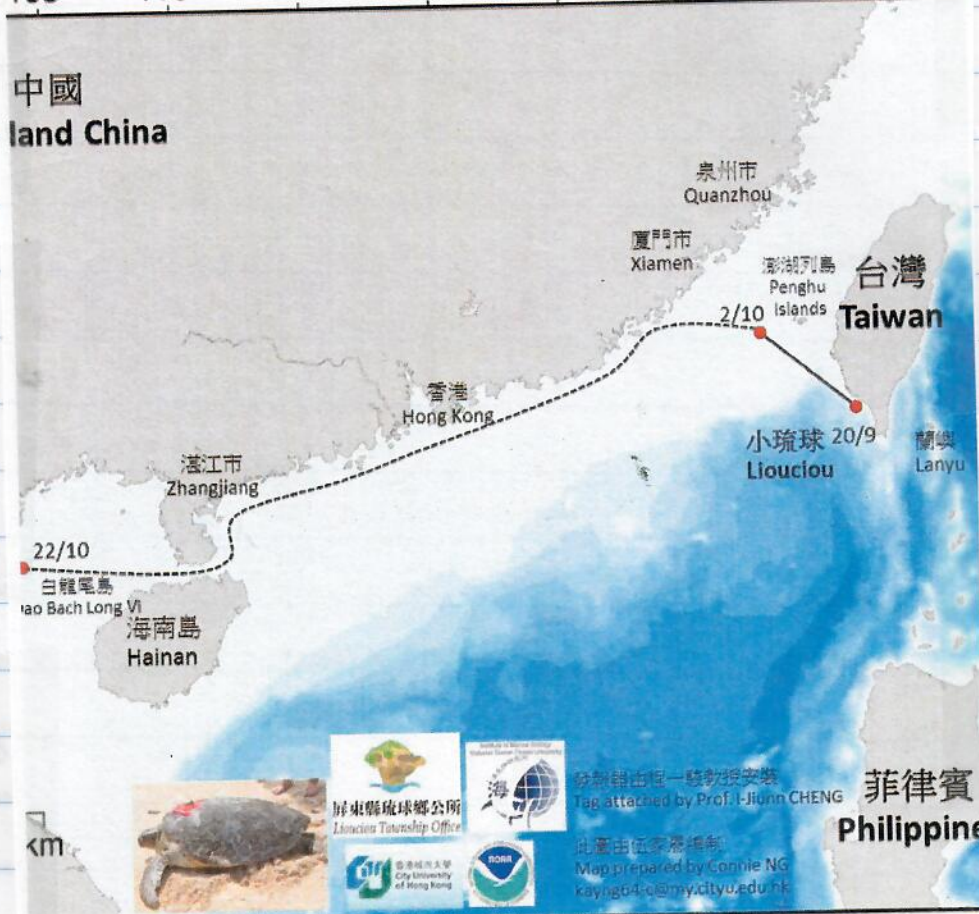
至 2013 年 10 月 26 日

產卵綠蠔龜“琉球2號” 背甲曲線長: 108 cm 標誌編號: 2284 來源: 於小琉球產卵  
TAM-2639 ID: 53767 首個信號: 2013年8月24日 接收信號日數: 64

Update as of 26 October 2013

Big Green Turtle “Liouciou 2” CCL: 108 cm Tag No.: 2284 Source: Nesting on Liouciou  
TAM-2639 ID: 53767 First location: 24 August 2013 Days transmitting: 64

108° 110° 112° 114° 116° 118° 120° 122°



28 04:49:54 seaturtle.org/maptool Projection: Mercator

-7500 -5000 -2500 0  
GEBCO Bathymetry

See page 38

Date: Mon, 21 Oct 2013 15:06:44 -0700  
From: Denise Parker - NOAA Affiliate <denise.parker@noaa.gov>  
To: George H. Balazs <gbalazs@honlab.nmfs.hawaii.edu>  
Subject: Re: 3 more TAM-2639 to City University Hong Kong

Argos ID 40702, Telonics # 663429- 6/24 cycle set by you

Argos ID 88069, Telonics # 663473- 6/24 from the factory

Argos ID , Telonics # 663468- 6/48 from the factory - I don't have this Telonics ID so maybe it is 42711 which is the only Telonics tag I don't have the ID for.

On Fri, Oct 18, 2013 at 6:45 PM, George H. Balazs <gbalazs@honlab.nmfs.hawaii.edu> wrote:

Denise, the following TAM2639's have been provided to CUHK Connie's PhD work in the China Region:

Argos ID 40702, Telonics # 663429- 6/24 cycle set by you

Argos ID ??, Telonics #663473- 6/48 from the factory

Argos ID ??, Telonics #663468- 6/48 from the factory

When time allows please let me know the Argos ID for the latter two. Thank you, George

小琉球潮汐預報表

Forecast Times and Heights of High and Low Waters at Xiao Lugu

GMT + 8:00

民國102年(2013)

120°13'N 120°23'00"E

十月 OCT		十一月 NOV		十二月 DEC	
潮時 Time	潮高 Height	潮時 Time	潮高 Height	潮時 Time	潮高 Height
04:28	-0 114	05:16	-0 388	05:40	-0 34
11:28	-23 40 L	11:36	-27 38 L	11:31	-22 43 L
18:08	21 86 H	18:22	21 96 H	17:58	41 88 H
23:59	-3 62 L	23:42	-19 67 L	18:38	48 113 H
09:04	30 115 H	09:08	41 106 H	09:28	-24 41 L
12:18	-22 45 L	12:26	-22 43 L	09:26	26 90 L
19:24	28 95 H	19:34	39 109 H	11:54	-21 44 L
23:47	-0 56 L			18:24	30 115 H
08:14	49 114 H	08:42	-24 41 L	09:17	-22 33 L
12:39	-20 45 L	08:58	-26 38 L	09:10	-3 64 H
18:43	35 100 H	12:50	-19 49 L	12:17	-20 45 L
		19:02	46 111 H	19:40	33 118 H
00:21	-14 71 L	19:23	-28 57 L	03:07	-43 22 L
06:51	47 112 L	07:38	-29 54 L	03:08	-5 80 H
13:21	-17 46 L	13:10	-26 49 L	12:42	-21 44 L
19:28	43 108 H	19:36	30 116 H	19:34	63 128 H
01:17	-20 45 L	02:22	-20 54 L	02:29	-44 21 L
07:21	42 107 L	08:18	32 107 L	08:45	7 73 L
13:21	-17 46 L	13:24	-14 51 L	13:10	-21 43 L
19:23	30 115 H	20:07	35 120 H	20:18	86 136 H
02:02	-25 40 L	02:10	-23 52 L	03:52	-47 38 L
08:11	37 100 H	08:55	34 98 H	09:26	6 85 H
13:42	-16 49 L	13:39	-14 51 L	13:10	-21 43 L
20:08	36 121 H	20:42	35 120 H	21:04	65 130 H
02:57	-29 36 L	03:58	-22 30 L	04:49	-47 38 L
08:54	27 92 L	09:39	7 73 L	09:22	-13 52 L
14:23	-16 49 L	14:56	-15 50 L	13:29	-19 46 L
20:49	60 125 H	21:14	54 120 H	21:58	41 106 H
03:53	-32 35 L	04:42	-20 54 L	05:46	-58 27 L
09:42	17 82 L	10:22	-1 96 L	09:28	36 120 H
14:26	-15 50 L	14:14	-12 52 L	18:34	-28 47 38 L
21:27	62 126 H	21:51	55 126 H	23:48	33 118 H
04:55	-22 33 L	05:52	-29 36 L	06:54	-26 29 L
10:38	8 75 L	11:32	-4 86 L	23:28	30 115 H
14:53	-14 51 L	14:31	-12 54 L	07:27	-44 21 L
22:16	60 127 H	22:32	47 122 L	13:30	-1 94 L
06:01	-22 33 L	06:30	-27 38 L	19:28	-24 51 L
11:46	9 85 L	23:21	43 107 H	02:58	-21 44 L
18:24	-12 52 L			08:17	-28 37 L
23:14	38 122 H			14:31	8 73 L
07:21	-22 33 L	07:38	-26 38 L	20:31	-16 49 L
13:18	-4 81 L			00:29	24 98 L
18:08	-8 57 L			08:14	-22 33 L
00:21	34 116 H	00:20	38 120 H	13:18	3 88 H
06:44	-23 32 L	06:42	-26 38 L	19:38	-4 82 L
01:42	30 115 H	01:31	35 120 H	02:41	30 114 H
08:43	-24 21 L	09:29	-26 36 L	09:54	-20 37 L
15:12	5 79 L	16:42	8 73 L	18:46	12 77 H
19:57	-3 62 L	20:10	-1 60 L	21:23	-9 56 L
03:08	48 115 H	02:47	33 116 H	02:55	14 74 H
10:28	-23 32 L	10:07	-25 40 L	09:27	-27 38 L
18:34	13 79 H	18:24	15 80 H	16:44	32 103 H
21:38	-6 59 L	21:42	-5 60 L	23:33	-26 39 L
04:46	47 111 H	03:64	33 117 H	05:11	7 72 H
11:20	-21 34 L	10:38	-24 41 L	10:28	-26 39 L
17:30	22 87 H	17:12	23 88 H	17:18	42 107 H
22:48	-2 55 L	22:46	-4 57 L		
		04:50	21 96 H		
		11:29	-25 42 L		
		17:35	32 107 H		
		23:38	-5 69 L		
		05:12	-42 22 L		
		09:48	-27 33 L		
		10:42	-25 40 L		
		18:28	45 120 H		
		01:20	-54 11 L		
		06:59	-10 30 L		
		10:52	-22 37 L		
		18:21	37 122 H		

潮高 - 前者以當地當年中等潮位為基準，後者以當年最近高潮位為基準，相當於最大比例尺海圖基準面，單位均為厘米(cm)  
 Height - The former is relative to local Annual Mean Water Level and the latter is relative to chart datum. Both are shown in centimeters.  
 H 高潮 High tide L 低潮 Low tide ● 上弦 1st quarter ○ 滿月 Full moon ● 下弦 3rd quarter ● 新月 New Moon

中央氣象局海象測報中心  
 Marine Meteorology Center, CWB



### 小綠蠓龜琉球沙灘迷走 海巡保育搶救

2013年10月27日 17:51



加入蘋果日報

Oct 2013

最新輪胎報價, 網上購買輪胎  
[www.TyrePac.com.HK](http://www.TyrePac.com.HK)



【陳宏銘／屏東報導】海巡署第六岸巡總隊漁福安檢所今天凌晨三時許接獲通，在屏東琉球鄉漁福港區沙灘有多隻孵化不久的小綠蠓龜疑迷向，岸巡人員忙前往，發現有**43隻**小綠蠓龜在沙灘迷走，在岸巡人員及保育志工協助下，安全野放回歸大海。第六岸巡總隊指出，小琉球島上多處海灘是綠蠓龜繁衍的生態棲地，但因人為開發、沿岸人工廢棄物等因素，可能造成綠蠓龜迷航上岸或誤入漁網，若民眾發現類似情形，麻煩通報「118」海巡服務專線。

【更多內容，請看《蘋果跑跳碰》粉絲團】



岸巡人員發現綠蠓龜。第六總隊提供

LIUCHIU

61



綠蠓龜群在沙灘上迷走。第六總隊提供



回應

留言

Facebook 社群外掛元件

下一則:米酒沒米? 台酒公司澄清

上一則:胡志強:效法關聖帝君精神 台灣會更好

使用條款 聯絡我們 **NEXTmedia**

© 2013 www.appledaily.com.tw Limited.

All rights reserved.

台灣蘋果日報 版權所有 不得轉載

LIUCHIN

Dear Mr. George Balazs,

Thank you for the photos, they are very nice. We like them very much. It's very nice of you to send us these photos. Here is an ornament that my friend made. It is made of Jacaranda's fruit. (And Soapberry and Short-tailed Leaf Tanoak). It looks like turtle shell and symbolizes longevity. This is the one and the only in the world, no others look like it--because every fruit looks different. You can use some baby oil to polish it once in a while. Hope you enjoy it. And if you are still interested in "bixi", I've googled and extracted some information from internet. Hope you will like it and maybe find more extension.

CHIAYE TRA  
TOURIST

Sincerely,  
Ho, Min-Shuang

[http://en.wikipedia.org/wiki/Bixi\\_Tortoise](http://en.wikipedia.org/wiki/Bixi_Tortoise) ←(introduction and many pictures of different forms of bixi)

[http://en.wikipedia.org/wiki/Talk:Bixi\\_\(tortoise\)](http://en.wikipedia.org/wiki/Talk:Bixi_(tortoise))

[Bi Xi is not a tortoise](#)[\[edit\]](#)

The first sentence of the article currently states:

Bixi (simplified Chinese: 赑屃; traditional Chinese: 鼉屃; pinyin: bixi), also called guifu (龟趺) or baxia (霸下), is a stone tortoise, used as a pedestal for a stele or tablet.

That is wrong, or at least very incomplete. Bi Xi isn't even a noun - it is actually the name of one of the 9 sons of the dragon. That's why the "tortoises" don't have a head+beak like a tortoise, and instead they have the head of a Chinese dragon. "Bixi" (bicksy?) is probably an old misunderstanding where Westerners, all the way back to the 18th century, mistakenly believed "bicksy" is a whimsical architectural ornament. In reality, Bi Xi is a very important part of traditional Chinese culture, extending well beyond what would normally be regarded as mere mythology in the West. At the very least, this article should probably be renamed to Bi Xi (architecture) in its current form. However, I think it ought to be integrated into, or linked to an article about the 9 sons. Wikipedia is currently lacking an article about the 9 sons of the dragon:

- <https://en.wikipedia.org/wiki/Special:Search?search=9+sons+of+the+dragon>
- <https://en.wikipedia.org/wiki/Special:Search?search=Nine+sons+of+the+dragon>

(15)

The 9 sons are mentioned in the [Nine Dragons](#) disambiguation page as the first, top-most red-linked article suggestion. The 9 sons are also mentioned in the [Chinese dragon](#) article too. As an element of architecture, I think a good case can be made for keeping this article largely as it is, with only minor changes to fix the tortoise misunderstanding, as long as it is renamed to [Bi Xi \(architecture\)](#).

In case anyone wants to learn more, I found this Wikipedia article while researching the cultural basis of a few of China's most important recently-issued coin sets. In 2012 (year of the dragon), China's Shanghai Mint produced CCT4243: [2 sets of coins](#) that each depict the 9 sons. Here are the 2 Bi Xi coins, in silver and brass:

- CCT3607: [2012 7.5 oz silver lunar dragon 9 sons of the dragon Bi Xi](#)
- CCT4057: [2012 brass lunar dragon 9 sons of the dragon Bi Xi](#)

★  
Need  
TO VIEW

At the moment, there are no photos of those 2 types in the Coin Compendium, but you can clearly see Bi Xi in the reverse photo of the father dragon coin, in File:1357195166-336.jpg: [2012 600 g silver lunar 9 sons of the dragon father dragon - Reverse](#).

I will add [Template:Multiple issues](#) after posting this.

[Badon \(talk\)](#) 07:32, 9 September 2013 (UTC)

- The [*bi'an* 狴犴], which like litigation, are placed over prison gates (in order to keep guard).
- The [*suanni* 狻猊], which like to sit down, are represented upon the bases of Buddhist idols (under the Buddhas' or Bodhisattvas' feet).
- The [*baxia* 霸下], finally, big tortoises which like to carry heavy objects, are placed under grave-monuments.

Further, the same author enumerates nine other kinds of dragons, which are represented as ornaments of different objects or buildings according to their liking prisons, water, the rank smell of newly caught fish or newly killed meat, wind and rain, ornaments, smoke, shutting the mouth (used for adorning key-holes), standing on steep places (placed on roofs), and fire.<sup>[17]</sup>

The *Sheng'an waiji* (升庵外集) collection by the poet [Yang Shen](#) (楊慎, 1488–1559) gives different 5th and 9th names for the dragon's nine children: the [taotie](#) (饕餮), which loves to eat and is found on food-related wares, and the [jiaotu](#) (椒圖), which looks like a conch or clam, does not like to be disturbed, and is used on the front door or the doorstep. Yang's list is *bixi*, *chiwen* or *cháofēng*, *pulao*, *bi'an*, *taotie*, *qiuniu*, *yazi*, *suanni*, and *jiaotu*.<sup>[18]</sup>



Oldest known attestation of the "children of the dragon" list is found in the *Shuyuan Zaji* (椒园杂记, *Miscellaneous records from the bean garden*) by [Lu Rong](#) (1436–1494); however, he noted that the list enumerates mere synonyms of various antiques, not children of a dragon.<sup>[19]</sup>

The 9 sons of the dragon were commemorated by the Shanghai Mint in 2012's year of the dragon with 2 sets of coins, one in silver, and one in brass. Each coin in the sets depicts one of the 9 sons, including an additional coin for the father dragon, which depicts the 9 sons on the reverse.<sup>[20]</sup>



<http://www.chinese-tea-culture.com/dragons-sons.html>

## The 9 Sons Of The Dragon

The Chinese dragon is one of the most important parts of Chinese tradition. Unlike dragons in the west, the Chinese dragons are benevolent and a symbol of power and good fortune. According to legend, the dragon has nine sons and each one is unique

Here is some research I've already done about this topic. It should save you some effort in fact-checking:

- <https://www.google.com/search?q=9+sons+of+the+dragon>
- <http://www.chinese-tea-culture.com/dragons-sons.html>
- <http://traditions.cultural-china.com/en/13Traditions11778.html>
- [Commons:Category:Sifangcheng](#)

Note that the names of the 9 sons varies in different tellings of the 9 sons, but their traits are more or less the same in each version.

Badon (talk) 07:53, 9 September 2013 (UTC)

[https://en.wikipedia.org/wiki/Chinese\\_dragon](https://en.wikipedia.org/wiki/Chinese_dragon)

### Dragon children[[edit](#)]

Several [Ming Dynasty](#) texts list what were claimed as the Nine Offspring of the Dragon (龍生九子), and subsequently these feature prominently in popular Chinese stories and writings. The scholar Xie Zhaozhe (謝肇淛, 1567–1624) in his work *Wu Za Zu* (五雜俎, ca. 1592) gives the following listing, as rendered by M.W. de Visser:



File:Dragon child sculpture.jpg

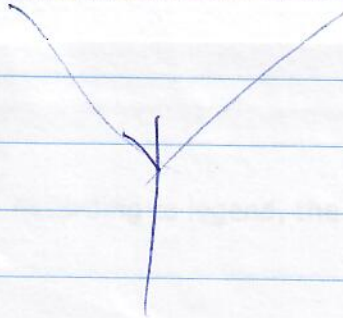
A well-known work of the end of the sixteenth century, the *Wuzazu* [五雜俎](#), informs us about the nine different young of the dragon, whose shapes are used as ornaments according to their nature.

- The [*pulao* [蒲牢](#)], dragons which like to cry, are represented on the tops of bells, serving as handles.
- The [*qiniu* [囚牛](#)], which like music, are used to adorn musical instruments.
- The [*chiwen* [螭吻/鸱吻](#)], which like swallowing, are placed on both ends of the ridgepoles of roofs (to swallow all evil influences).
- The [*chaofeng* [嘲風](#)], lion-like beasts which like precipices, are placed on the four corners of roofs.
- The [*yazi* [睚眦/睚眦](#)], which like to kill, serve as ornaments of sword-grips.
- The [*bixi* [螭屬](#)], which have the shape of the [*chilong* [螭龍](#)], and are fond of literature, are represented on the sides of grave-monuments.

*Pulao* in Changchun Temple, [Wuhan](#)



Qianlong-era *bixi* near [Marco Polo Bridge](#), Beijing



with its own appearance, characteristics, and duties. They are found in many different aspects of Chinese culture. As time has progressed, the dragon's sons have evolved.



Bi Xi

The eldest son of the dragon, Bixi has the body and shell of a tortoise with the head of a dragon. Bi Xi is capable of carrying incredibly heavy things. His image is usually carved as the base of stele and pillars.

Chi Wen

The second son of the dragon, Chi Wen is in charge of rainfall. His image is seen on the ridges of buildings to protect the building from fire. Chi Wen can be seen on virtually every imperial building made of terracotta and colorfully glazed.



Pu Lao

Added to bronze bells, Pu Lao is said to be fond of roaring. His image is can be seen on bells, drums and any musical instrument which produce loud tones. He is most commonly cast as the loop on top of bronze bells which the bells are hung from.

### Bi An

Bi An, the fourth son of the dragon is known for his fairness and impartiality. He is wise and can tell good from evil, and honesty from lies. He was normally part of the decorations of courts and prisons in ancient China. His images are ferocious and has the appearance of a tiger with very large fangs.



### Tao Tie

The dragon's fifth son, Tao Tie loves to eat. He is often depicted on bronze food vessels. It is believed that by having his image on tableware, that your home will

never be without food.

**Gong Fu**

Believed to reside in lakes and pools, Gong Fu, the dragon's sixth son loves water, Gong Fu's image is usually carved into drains on bridges, and palace balustrades. It is believed he will fight against flooding and water disasters.



**Ya Zi**

Bad tempered, powerful, and inclined to fighting, Ya Zi, the dragon's seventh son, according to legend, is said to frequent battlefields and take part. His image is carved on edged weapons and it is believed that his image makes these weapons more powerful and accurate.

**San Mi**

Fond of fire and smoke, the eight son of the dragon, San Mi, can be seen depicted on incense burners and as a guardian in front of doorways. He is depicted with fire all over his body. It is believed that by having him in your home, your children will all be attractive.



**Qiu Niu**

A lover of music, Qiu Niu is normally depicted on the head or bridge of traditional Chinese instruments. He is generally thought of as the patron of musicians and a protector of homes.